**Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada**

*(le français suit)*

**JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS**

**November 26, 2015**

**For immediate release**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgment in the following appeal and applications for leave to appeal.

**JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D’AUTORISATION**

**Le 26 novembre 2015**

**Pour diffusion immédiate**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd’hui auprès du registraire les jugements dans l’appel et les demandes d’autorisation d’appel qui suivent.

**APPEAL / APPEL**

Reasons for judgment will be available shortly at: / Motifs de jugement disponibles sous peu à:

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/en/nav.do>

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/fr/nav.do>

**35918** **Canadian Broadcasting Corporation v. SODRAC 2003 Inc. and Society for Reproduction Rights of Authors, Composers and Publishers in Canada (SODRAC) Inc. – and – Centre for Intellectual Property Policy, Ariel Katz, Samuelson-Glushko Canadian Internet Policy and Public Interest Clinic, Canadian Musical Reproduction Rights Agency Ltd., Canadian Music Publishers Association, International Confederation of Music Publishers, Music Canada, International Federation of the Phonographic Industry, Canadian Council of Music Industry Associations, Canadian Independent Music Association and Association québécoise de l’industrie du disque, du spectacle et de la vidéo** (F.C.)

**2015 SCC 57 / 2015 CSC 57**

Coram: McLachlin C.J. and Abella, Rothstein, Cromwell, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon and Côté JJ.

The appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-516-12, 2014 FCA 84, dated March 31, 2014, heard on March 16, 2015, is allowed with costs in this Court and in the Federal Court of Appeal.

The statutory licence issued pursuant to the decision of the Copyright Board in file Nos. 70.02-2008-01 and 70.2-2008-02 is set aside as it relates to the valuation of CBC’s television and Internet broadcast-incidental copies, and the decision is remitted to the Board for reconsideration of that valuation.

The interim licence issued pursuant to the decision of the Copyright Board in file No. 70.2-2012-01 is set aside to the extent that the interim licence fees were based on the valuation of the broadcast-incidental copies in the 2008-2012 statutory licence, and the decision is remitted to the Board for reconsideration consistent with the principles guiding the redetermination of the 2008-2012 licence.

Abella and Karakatsanis JJ. are dissenting.

L’appel interjeté contre l’arrêt de la Cour d’appel fédérale, numéro A-516-12, 2014 CAF 84, en date du 31 mars 2014, entendu le 16 mars 2015, est accueilli avec dépens devant la Cour et devant la Cour d’appel fédérale.

La licence légale octroyée aux termes de la décision de la Commission du droit d’auteur dans les dossiers nos 70.2-2008-01 et 70.2- 2008-02 est annulée en ce qui a trait à la fixation des redevances relatives aux copies accessoires de diffusion télévisuelle et sur Internet de la SRC, et la décision est renvoyée à la Commission pour réexamen de cette fixation.

La licence provisoire délivrée aux termes de la décision de la Commission du droit d’auteur dans le dossier no 70.2-2012-01 est annulée dans la mesure où les redevances fixées par cette licence reposaient sur l’évaluation des copies accessoires de diffusion dans la licence légale 2008-2012, et la décision est renvoyée à la Commission pour réexamen en conformité avec les principes qui s’appliquent aux fins de la nouvelle décision sur la licence 2008-2012.

Les juges Abella et Karakatsanis sont dissidentes.

**APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D’AUTORISATION :**

Summaries of these cases are available at <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/en/item/5096/index.do>.

Les sommaires des causes peuvent être consultés à l'adresse suivante : <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/fr/item/5096/index.do>

**DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS**

*Lyle Agar v. Ulrich Weber et al.* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([36090](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36090))

Coram: McLachlin / Wagner / Gascon

\*\*\*\*

*Rahim Jivraj v. Bryan G. Baynham, Q.C. et al.* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([36531](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36531))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs to Bryan G. Baynham, Q.C. and Daniel J. Reid. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La demande d’autorisation d’appel est rejetée avec dépens en faveur de Bryan G. Baynham, c.r. et Daniel J. Reid.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

\*\*\*\*

*Saskatchewan Democratic Action Party v. Saskatchewan Chief Electoral Officer, Michael D. Boda* (Sask.) (Civil) (By Leave) ([36604](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36604))

(The motions to expedite the application for leave to appeal and in *Mandamus* are dismissed. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

Les requêtes visant pour accélérer la demande d’autorisation d’appel et en *Mandamus* sont rejetées. La demande d’autorisation d’appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

\*\*\*\*

*Peter A. Khaiter v. Her Majesty the Queen in Right of Ontario et al.* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([36576](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36576))

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

\*\*\*\*

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

[comments-commentaires@scc-csc.ca](mailto:comments-commentaires@scc-csc.ca)

(613) 995-4330

- 30 -